

**SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL D'ARRONDISSEMENT
DU 1^{er} JUIN 2009, 19 H**

10 – Sujets d'ouverture

- .01 Adoption de l'ordre du jour de la séance ordinaire du 1^{er} juin 2009
- .02 Approbation des procès-verbaux des séances suivantes
 - ⇒ Séance ordinaire du 4 mai 2009
 - ⇒ Séance spéciale du 15 mai 2009

.03 – Point d'information des conseillers

.04 – Période de questions du public

20 – Affaires contractuelles

- .01 1091663002 Octroi d'une contribution financière de 16 233 \$ à la table locale de concertation « Corporation de développement communautaire de Rosemont » pour l'année 2009, conformément aux paramètres de l'initiative montréalaise de soutien au développement social
- .02 1094238002 Octroi d'une contribution financière de 3 000 \$ à l'organisme « Loisirs récréatifs et communautaires de Rosemont », afin de le soutenir dans la réalisation du projet Le Mercure
- .03 1094238003 Octroi d'une contribution financière de 5 080 \$ aux Loisirs du Centre Père-Marquette pour les deux volets suivants : « Projet d'intervention psychosociale pour les camps de jour » (4 080 \$) et « Réalisation de la formation des aide-moniteurs » (1 000 \$)
- .04 1094288002 Octroi d'une contribution financière de 7 000 \$ à « Baseball Québec Région Montréal inc. » pour l'année 2009, en conformité avec la convention en vigueur (2007-2009), pour soutenir l'édition 2009 des championnats régionaux de baseball
- .05 1091903001 Octroi d'une contribution financière de 750 \$ au club de l'âge d'or « Le club de santé les aînés et aînées de la Petite-Patrie », afin de les soutenir dans la réalisation de leurs activités de loisirs
- .06 1090963021 Recommandation au conseil d'agglomération – Approbation de l'entente de gestion 2008-2012 à intervenir entre la Ville de Montréal et la Corporation de développement économique communautaire Rosemont-Petite-Patrie établissant le rôle et les mandats de l'organisme en matière de développement économique local ainsi que les conditions de leur exercice
- .07 1094288003 Autorisation de la tenue d'une journée bénéfice « Un élan pour la jeunesse » au profit du programme « The First Tee » au golf municipal, le samedi 12 septembre 2009, de 9 h à 16 h – Octroi d'une subvention à « Sports Montréal inc. », sous la forme de gratuité, pour l'organisation de l'événement, le montant étant appliqué en réduction du tarif régulier de 10 \$ par partie – Montant estimé à 1 700 \$
- .08 1095097001 Approbation d'un protocole de soutien technique entre l'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie et le Comité de la Fête nationale de la St-Jean inc. relativement à la tenue de l'édition 2009 du spectacle de la Fête nationale, au parc Maisonneuve, le 24 juin 2009
- .09 1093515002 Autorisation d'une dépense incluant l'octroi d'un contrat de 95 167,80 \$, à « Lavaltrac Équipement inc. », pour l'achat d'un tracteur de ferme, payable en soixante (60) versements – Appel d'offres (2 soums.)
- .10 1083318011 Octroi d'une contribution financière de 2 000 \$ à l'organisme « Loisirs du Centre Père-Marquette », pour l'organisation de la fête nationale du Québec, qui aura lieu au parc Molson le 23 juin 2009
- .11 1091239003 Octroi d'une contribution financière de 2 000 \$ à « L'Association culturelle Louis-Hébert de Rosemont - St-Michel », pour l'organisation de la fête nationale du Québec, qui aura lieu au parc du Pélican le 23 juin 2009

30 – Administration et finances

- .01 1090209005 Prendre acte du rapport consolidé des décisions déléguées pour la période du 30 avril au 27 mai 2009, de la liste des bons de commande approuvés, de la liste des demandes de paiement, de la liste des virements de crédits budgétaires pour le budget de fonctionnement et pour le Programme triennal d'immobilisations (PTI), pour la période comptable du mois de mai 2009, soit du 30 avril au 27 mai 2009, en vertu du *Règlement intérieur du conseil d'arrondissement sur la délégation de pouvoirs aux fonctionnaires et employés* (RCA-23)
- .02 1092913019 Autorisation de vendre à juste prix, les équipements ayant dépassé leur vie utile ou étant devenus hors d'usage, par l'intermédiaire de l'entreprise « RC Ritchie Bros. Auctioneers »
- .03 1090963019 Adoption de la programmation budgétaire et des activités annuelles de la « Corporation de développement économique communautaire Rosemont–Petite-Patrie » (CDEC), requise dans le cadre de l'entente de gestion relative au mandat de Centre local de développement (CLD), pour la période du 1^{er} avril 2009 au 31 mars 2010

40 – Réglementation

- .01 1092913018 Émission d'une d'ordonnance afin d'interdire la circulation des véhicules routiers, à l'exception des véhicules de livraison de marchandises, sur la rue suivante : Place du Marché-du-Nord (voies nord et sud) bordant le marché Jean-Talon, entre les avenues Casgrain et Henri-Julien. L'interdiction est valable les vendredis, samedis et dimanches de 11 h à 17 h, du 5 juin au 11 octobre 2009 inclusivement
- .02 1091204004 Émission d'ordonnances – Fête nationale au parc Maisonneuve le 24 juin 2009
- .03 1093581005 Émission d'ordonnances – Programmation d'événements publics : « *Activités sportives de la Ligue Auchem* », « *Je m'active à Rosemont–La Petite-Patrie* », « *Fête de la musique Angus* », « *Fête nationale l'Autre St-Jean* », « *Fête nationale Les Baptisés du Jourdain* », « *Défilé de la Fête nationale, édition 2009* », « *Célébration la St-Jean sous le Viaduc 2009* », « *Fête nationale Joseph-Paré* », « *Fête nationale la Maisonnée* », « *Tango argentin* » et « *Fête de quartier de La Petite-Patrie* » – Approbation d'un protocole d'entente avec l'Association culturelle Louis-Hébert de Rosemont–St-Michel relatif à l'évènement « Fête nationale l'Autre St-Jean »
- .04 1093581006 Émission d'ordonnances – Programmation d'événements publics : « *Give peace another chance* », « *Fête du coeur* », « *Procession religieuse, Notre-Dame-de-la-Consolata* », « *Partie de soccer et souscription* » et « *Fête nationale du Québec* »
- .05 1090963014 Adoption – Premier projet de résolution autorisant la construction d'un bâtiment industriel situé au 4600, rue Molson
- .06 1090963026 Adoption – Premier projet de résolution autorisant l'agrandissement du garage automobile Provost – Bâtiment situé au 5445, rue Beaubien Est
- .07 1080963088 Adoption de la résolution autorisant la construction d'un bâtiment de 5 étages – Bâtiment situé aux 6421, boulevard Saint-Laurent et 22, rue Beaubien Est
- .08 1080963091 Adoption de la résolution autorisant l'augmentation du nombre d'unités de stationnement pour le bâtiment situé au 6665, avenue Papineau
- .09 1092410001 Adoption – Règlement RCA2609-003 intitulé : « Règlement autorisant un emprunt de 906 000 \$ pour la réalisation du programme d'aménagement et de réaménagement de divers parcs dans l'arrondissement », dans le cadre du Programme triennal d'immobilisations 2009-2011
- .10 1090963015 Adoption – Règlement numéro 01-279-24 intitulé : « Règlement modifiant le Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Rosemont–Petite-Patrie (01-279) », afin d'autoriser certains usages complémentaires dans la catégorie E.3 (4) – Zone 0502 (Jardin botanique)
- .11 1090963030 Adoption – Règlement RCA-60 intitulé : « *Règlement définissant une zone commerciale dans le secteur de la Ville connue sous le nom de « La Petite-Italie »* », relatif à la constitution d'une société de développement commercial dans le secteur du boulevard Saint-Laurent et du marché Jean-Talon
- .12 1090963006 Approbation des plans, en vertu du titre VIII du *Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Rosemont–Petite-Patrie* (01-279) – PIIA, articles 22, 87, 88, 671, paragraphe 11 et 674.10 – Révision architecturale pour la construction d'un bâtiment de 3 étages, une construction hors-toit et la superficie des ouvertures de la façade – Bâtiment situé aux 7081 et 7087, rue Waverly

- .13 1090963013 Approbation des plans, en vertu du titre VIII du *Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Rosemont–Petite-Patrie* (01-279) – PIIA, articles 66, 88, 671 et 674.10 – Révision architecturale pour l'agrandissement d'un bâtiment situé au 5345, boulevard de l'Assomption
- .14 1090963034 Approbation des plans, en vertu du titre VIII du *Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Rosemont–Petite-Patrie* (01-279) – PIIA, articles 90 et 118 – Rehaussement du puits d'ascenseur du pavillon Rosemont (HMR) situé au 5689, boulevard Rosemont
- .15 1080963086 Abrogation de la résolution CA09 26 0095 adoptée lors de la séance ordinaire du 9 mars 2009 relative à l'approbation des plans – PIIA – Révision architecturale pour la construction d'un bâtiment résidentiel de 3 étages avec mezzanine – Bâtiment situé au 7115, rue Saint-Urbain
- .16 1090963025 Approbation des plans, en vertu du titre VIII du *Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Rosemont–Petite-Patrie* (01-279) – PIIA, articles 23, 671, paragraphe 11 et 674.10 – Révision architecturale pour la construction d'un bâtiment résidentiel de 3 étages avec mezzanine – Bâtiment situé au 7115, rue Saint-Urbain
- .17 1080963097 Refus des plans soumis accompagnant la demande de permis de transformation, en vertu du titre VIII du Règlement d'urbanisme de l'arrondissement Rosemont-Petite-Patrie (01-279), concernant le remplacement des portes et des fenêtres (révision architecturale – PIIA) - Bâtiment situé aux 6565-6567, rue De La Roche
- .18 1095060004 Avis de motion – Règlement RCA-59 intitulé : « *Règlement modifiant le Règlement sur la circulation et le stationnement (R.R.V.M., c. C-4.1) à l'égard du territoire de l'arrondissement de Rosemont–La Petite-Patrie* », relatif à la modification des montants des amendes applicables aux infractions en matière de stationnement ou d'immobilisation des véhicules
- .19 1095060003 Avis de motion – Règlement RCA-1-7 intitulé : « *Règlement modifiant le Règlement sur la régie interne du conseil de l'arrondissement de Rosemont-La Petite-Patrie (RCA-1)* », relatif à la modification de la date de la séance ordinaire du mois d'août et aux dates des séances ordinaires des mois d'octobre et de novembre lors d'une élection municipale régulière
- .20 1093581007 Modification de la résolution CA09 26 0113, adoptée à la séance du conseil d'arrondissement tenue le 6 avril 2009, relativement à l'événement « Fête de Saint-Antoine » - Émission d'ordonnances
- .21 1080963046 Adoption – Premier projet de résolution autorisant l'agrandissement du bâtiment situé au 6400, 16^e Avenue (Collège de Rosemont)

70 – Autres sujets

Le secrétaire d'arrondissement